Parlamento Europeo
2024-2029

Comisión de Asuntos Exteriores

2025/2255(INI)

13.4.2026

ENMIENDAS
374 - 531

Proyecto de informe
Tonino Picula
(PE784.230v01-00)

Informe de 2025 de la Comisión sobre Serbia
(2025/2255(INI))

AM_Com_NonLegReport

Enmienda 374
Şerban Dimitrie Sturdza

Propuesta de Resolución
Apartado 18 septies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 septies. Insta a las autoridades serbias a que amplíen la disponibilidad de servicios públicos de radiodifusión en todas las lenguas minoritarias del país, garantizando la igualdad de acceso a los medios de comunicación para todas las comunidades, y sirviéndose al mismo tiempo de las buenas prácticas de la región de Voivodina;

Or. en

Enmienda 375
Şerban Dimitrie Sturdza

Propuesta de Resolución
Apartado 18 octies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 octies. Pide a las autoridades serbias que, en el contexto de su proceso de adhesión a la Unión, den prioridad a la aplicación plena, efectiva y coherente del marco jurídico y político vigente para la protección de las personas que pertenecen a minorías nacionales, en consonancia con sus obligaciones en virtud del Convenio Marco para la Protección de las Minorías Nacionales del Consejo de Europa y las normas europeas pertinentes; insta a las autoridades a que garanticen avances concretos y mensurables en todos los sectores clave, en particular la educación, la Administración pública, el acceso a los medios de comunicación y la libertad de religión, mediante el refuerzo de los

mecanismos de ejecución, la prevención de las prácticas discriminatorias y el establecimiento de plazos claros, un seguimiento periódico y una información transparente, con el fin de garantizar el disfrute efectivo de los derechos de las minorías en la práctica;

Or. en

Enmienda 376
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 18 octies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 octies. Reitera su preocupación por la aplicación restrictiva y arbitraria de la Ley de Residencia Permanente y Temporal en relación con la «pasivización» de las direcciones de miles de albaneses en el sur de Serbia; pide a la Unidad de Control Interno del Ministerio del Interior y a la Fiscalía que investiguen las actuaciones de las comisarías de policía de Bujanovac, Presevo y Medvedja; insta al Ministerio del Interior a que publique lo antes posible unas estadísticas exhaustivas de los ciudadanos pasivizados de 2011 a 2024 en Medvedja, Bujanovac y Presevo, desglosadas por nacionalidad y etnia; subraya que el Ministerio de Administración Pública y Autonomía Local debe detener el proceso de retirada de los ciudadanos con direcciones pasivizadas del censo electoral único;

Or. en

Enmienda 377
Vladimir Prebilič

en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 18 nonies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 nonies. Lamenta en los términos más enérgicos posibles las recientes acciones policiales intrusivas en las instalaciones universitarias, incluidos los registros y la incautación de documentación interna y la investigación del rector de la Universidad de Belgrado, Vladan Đokić, que se retransmitió en directo en canales de televisión progubernamentales, lo que indica un nivel de instrumentalización política incompatible con los principios de autonomía institucional, garantías procesales y Estado de Derecho; pide a las autoridades competentes que lleven a cabo una investigación focalizada, transparente y legalmente fundamentada tras la trágica muerte de un estudiante en la Facultad de Filosofía;

Or. en

Enmienda 378
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 18 nonies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 nonies. Reitera que las relaciones de buena vecindad y la cooperación regional siguen siendo elementos fundamentales del proceso de ampliación; pide a Serbia que ponga fin a las restricciones a la entrada de activistas y artistas de la sociedad civil de la región, ya que tales prácticas socavan el diálogo y la cooperación regionales; subraya la importancia de que Serbia desarrolle

relaciones de buena vecindad, aplique los acuerdos bilaterales y resuelva las cuestiones bilaterales pendientes con sus vecinos; toma nota de la participación de Serbia en iniciativas regionales, así como de su implicación activa en el Plan de Crecimiento para los Balcanes Occidentales y en el mercado regional común; subraya que el respeto de los derechos de las minorías nacionales es una condición esencial para que Serbia avance en su trayectoria europea;

Or. en

Enmienda 379
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 18 quinquies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 quinquies. Reitera que Serbia debe abstenerse de influir en la política interna de los países vecinos de los Balcanes Occidentales, también en lo que respecta a la celebración inconstitucional del Día de la República Srpska en Bosnia y Herzegovina;

Or. en

Enmienda 380
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 18 decies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 decies. Reitera que Serbia debe poner fin a la práctica de influir en la política interna de los países vecinos de los

Balcanes Occidentales, también en lo que respecta a la celebración inconstitucional del Día de la República Srpska en Bosnia y Herzegovina y el cuestionamiento de las resoluciones judiciales de Bosnia y Herzegovina;

Or. en

Enmienda 381
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 18 undecies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	18 undecies. Expresa su preocupación por el relato promovido por las autoridades serbias que presenta a los países vecinos como una amenaza militar inminente para Serbia; subraya que esta retórica plantea el riesgo de agravar innecesariamente las tensiones en la región y de socavar las relaciones de buena vecindad; pide a las autoridades serbias que se abstengan de relatos desestabilizadores y que participen de manera constructiva en el diálogo y la cooperación regionales en materia de seguridad, en consonancia con los valores y compromisos de la Unión;

Or. en

Enmienda 382
Hans Neuhoff

Propuesta de Resolución
Apartado 19

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
19. ***Espera que Kosovo y Serbia***	19. ***Pide a todas las partes que***

cooperen ***plenamente y adopten todas las medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, vicepresidente de Srpska Lista***;	cooperen para ***esclarecer todos los hechos relacionados con el incidente de Banjska de 2023 a través de procesos judiciales legales; recuerda que los procesos penales deben respetar el principio de garantías procesales y la presunción de inocencia; subraya que los procedimientos judiciales son competencia exclusiva de las autoridades nacionales de Serbia y deben estar libres de presiones políticas externas***;

Or. en

Enmienda 383
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 19

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
19. Espera que ***Kosovo y*** Serbia ***cooperen plenamente y adopten*** todas las medidas necesarias ***para*** llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, ***vicepresidente*** de Srpska Lista;	19. Espera que Serbia ***adopte*** todas las medidas necesarias ***y coopere plenamente con Kosovo para finalmente*** llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, ***exvicepresidente*** de Srpska Lista;

Or. en

Enmienda 384
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 19

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las	19. Espera que Kosovo***[1 bis]*** y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las

medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, vicepresidente de Srpska Lista;	medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, vicepresidente de Srpska Lista;
	1 bis La denominación «Kosovo» se entiende sin perjuicio de las posiciones sobre su estatuto y está en consonancia con la Resolución 1244/99 del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y con la Opinión de la Corte Internacional de Justicia sobre la declaración de independencia de Kosovo.
	Or. en

Enmienda 385
Loucas Fourlas

Propuesta de Resolución
Apartado 19

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, ***vicepresidente*** de Srpska Lista;	19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, ***exvicepresidente*** de Srpska Lista;
	Or. en

Enmienda 386
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 19

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić***, vicepresidente de Srpska Lista***;	19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić;

Or. en

Enmienda 387
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 19

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores ***de los atentados terroristas perpetrados*** en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, ***vicepresidente*** de Srpska Lista;	19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores ***del incidente ocurrido*** en Banjska en 2023; lamenta que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, ***exvicepresidente*** de Srpska Lista;

Or. en

Enmienda 388
Sebastian Tynkkynen

Propuesta de Resolución
Apartado 19

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las	19. Espera que Kosovo y Serbia cooperen plenamente y adopten todas las

medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; ***lamenta*** que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, vicepresidente de Srpska Lista;	medidas necesarias para llevar rápidamente ante la justicia a los autores de los atentados terroristas perpetrados en Banjska en 2023; ***condena*** que Serbia siga sin enjuiciar a los culpables, en particular a Milan Radoičić, vicepresidente de Srpska Lista;
	Or. fi

Enmienda 389
Stanislav Stoyanov

Propuesta de Resolución
Apartado 19 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	19 bis. Recuerda que la cooperación regional y las relaciones de buena vecindad siguen siendo un componente esencial del proceso de adhesión; invita a Serbia a que siga participando en diferentes iniciativas de cooperación regional que también proporcionan un foro para el diálogo y refuerzan las relaciones de buena vecindad en la región;
	Or. en

Enmienda 390
Cristian Terheş

Propuesta de Resolución
Apartado 19 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	19 bis. Subraya que Kosovo es parte integrante de Serbia y que el reconocimiento de su independencia constituye una grave violación de la integridad territorial de Serbia; destaca que este reconocimiento también ha

sentado un peligroso precedente, que Rusia ha aprovechado para justificar sus anexiones ilegales;

Or. en

Enmienda 391
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 19 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	19 bis. Reconoce el importante papel de Serbia en la región de los Balcanes Occidentales, al tiempo que condena enérgicamente cualquier acción o intento destinado a reivindicar una esfera de influencia que socave la soberanía y la integridad territorial de los países vecinos;

Or. en

Enmienda 392
Loucas Fourlas

Propuesta de Resolución
Apartado 20

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo y la aplicación de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia;	20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo y la aplicación de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia; ***acoge con satisfacción la participación constructiva de Serbia en el diálogo y el cumplimiento de todas las obligaciones principales consignadas en el Acuerdo de Bruselas de 2013; lamenta que, incluso trece años después, las autoridades de Pristina ni siquiera hayan comenzado con la única obligación del Acuerdo de Bruselas, la***

formación de la comunidad de municipios serbios, que es de vital importancia para la supervivencia de los serbios en la Provincia Autónoma de Kosovo y Metojia;

Or. en

Enmienda 393
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 20

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo y la aplicación de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia;	20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo***** y la aplicación de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia; ***acoge con satisfacción la participación constructiva de Serbia en el diálogo y el cumplimiento de las obligaciones incluidas en el Acuerdo de Bruselas de 2013; lamenta que, incluso trece años después, las autoridades de Pristina ni siquiera hayan comenzado con la única obligación del Acuerdo de Bruselas, la formación de la comunidad de municipios serbios, que es de vital importancia para la supervivencia de los serbios en la Provincia Autónoma de Kosovo y Metojia;***

Or. en

Enmienda 394
Sebastian Tynkkynen

Propuesta de Resolución
Apartado 20

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo y la aplicación	20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo y la aplicación

de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia;	de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia; ***señala que las relaciones de buena vecindad son parte integrante de las obligaciones de Serbia en materia de ampliación y, por lo tanto, espera que Serbia adopte medidas prácticas para la normalización de las relaciones con Kosovo;***

Or. fi

Enmienda 395
Annamária Vicsek, Kinga Gál, António Tânger Corrêa

Propuesta de Resolución
Apartado 20

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo y la aplicación de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia;	20. Recuerda que la normalización de las relaciones con Kosovo y la aplicación de los compromisos del Diálogo Belgrado-Pristina siguen siendo parte integrante de la perspectiva europea de Serbia; ***acoge con satisfacción la participación constructiva de Serbia en el diálogo y el cumplimiento de todas las principales obligaciones incluidas en el Acuerdo de Bruselas de 2013;***

Or. en

Enmienda 396
Ivaylo Valchev

Propuesta de Resolución
Apartado 20 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	20 bis. Reitera su llamamiento a las autoridades serbias de que prosigan sus esfuerzos para eliminar el legado de los antiguos servicios secretos comunistas

permitiendo el acceso público a sus archivos, como paso hacia la democratización de Serbia y hacia la reconciliación con los países vecinos; pide a Serbia que impulse el proceso de sucesión y el cumplimiento de las obligaciones relativas a la división del archivo común de la antigua Yugoslavia; reitera, en este contexto, que el pleno acceso a todo el material de archivo, especialmente al de los servicios secretos de la antigua Yugoslavia (UDBA) y al del servicio secreto del Ejército Popular yugoslavo (KOS), es de especial importancia; anima una vez más a las autoridades a que faciliten el acceso a aquellos archivos referentes a las antiguas repúblicas de Yugoslavia y a que los devuelvan a los gobiernos respectivos si así lo solicitan;

Or. bg

Enmienda 397
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Nicolas Bay

Propuesta de Resolución
Apartado 20 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	20 bis. Acoge con satisfacción la participación constructiva de Serbia en el diálogo y su aplicación de las principales obligaciones derivadas del Acuerdo de Bruselas de 2013; lamenta que, después de más de trece años, las autoridades de Pristina no hayan iniciado la creación de la comunidad de municipios serbios, un elemento clave para la protección de la comunidad serbia en Kosovo;

Or. en

Enmienda 398

Davor Ivo Stier, Andrey Kovatchev, Reinhold Lopatka

Propuesta de Resolución
Apartado 20 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	20 bis. Reitera que las relaciones de buena vecindad y la cooperación regional siguen siendo elementos fundamentales del proceso de ampliación; destaca la importancia de que Serbia desarrolle relaciones de buena vecindad, en particular mediante la aplicación de acuerdos con los Estados miembros de la Unión;

Or. en

Enmienda 399
Annamária Vicsek, Kinga Gál

Propuesta de Resolución
Apartado 20 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	20 bis. Lamenta que, a pesar de las múltiples advertencias de la Comisión Europea de proceder a la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, Kosovo aún no haya realizado avances a este respecto;

Or. en

Enmienda 400
Davor Ivo Stier, Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 20 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	20 ter. Lamenta la promoción y la

instrumentalización política del concepto del denominado «mundo serbio», que socava la soberanía, la integridad territorial y la estabilidad de los países vecinos; subraya que estos relatos son contrarios a los principios de buenas relaciones de vecindad y cooperación regional, que constituyen el núcleo del proceso de adhesión a la Unión; pide a las autoridades serbias que se abstengan de retóricas y acciones que puedan alimentar las tensiones regionales;

Or. en

Enmienda 401
Davor Ivo Stier, Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 20 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	20 quater. Condena enérgicamente los casos recurrentes de incitación al odio, retórica hostil y discursos incendiarios dirigidos contra sus países vecinos, en particular contra Bulgaria, Croacia, Kosovo y Albania, especialmente los que proceden de funcionarios públicos y medios de comunicación; subraya que este discurso es incompatible con los valores europeos y socava la confianza, la reconciliación y la estabilidad regionales; pide a las autoridades serbias que luchen activamente contra la incitación al odio, que garanticen la rendición de cuentas y que promuevan un clima de respeto y diálogo constructivo en la región;

Or. en

Enmienda 402
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 21 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	21 bis. Reitera su llamamiento a mejorar la calidad del proceso de diálogo mediante la participación de las mujeres, una mayor transparencia hacia el público y una participación significativa de la sociedad civil;

Or. en

Enmienda 403
Mircea-Gheorghe Hava

Propuesta de Resolución
Apartado 22

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo ***y Serbia para*** lograr ***un acuerdo global de*** normalización jurídicamente vinculante, ***basado*** en el ***mutuo reconocimiento y con arreglo al*** Derecho internacional; pide ***tanto a Kosovo como a Serbia*** que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid***, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que Serbia deje de oponerse a la adhesión*** de Kosovo ***a*** organizaciones regionales e internacionales y que se ***eviten acciones unilaterales que puedan socavar*** el ***proceso de*** diálogo;	22. Reitera la importancia de una actitud constructiva ***y continua*** por parte de las autoridades de ***Serbia y*** Kosovo ***con vistas a*** lograr ***una*** normalización ***global y*** jurídicamente vinculante, ***basada*** en el Derecho internacional ***y en los compromisos asumidos en el marco del diálogo facilitado por la UE***; pide ***a ambas partes*** que apliquen ***plenamente*** los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid ***y su anexo de ejecución; pide a Serbia, en particular, que empiece a cumplir los compromisos asumidos en materia de reconocimiento de documentos y símbolos, que se abstenga de impedir la participación*** de Kosovo ***en las*** organizaciones regionales e internacionales y que se ***evite cualquier acción unilateral que socave*** el diálogo***; destaca la necesidad de reforzar la aplicación de la legislación que salvaguarda los derechos de las personas pertenecientes a comunidades minoritarias, en particular garantizando un acceso efectivo e***

ininterrumpido a la educación, la asistencia sanitaria y los servicios públicos, el respeto de los derechos lingüísticos y de propiedad, una representación adecuada en el gobierno central y local, y la salvaguardia del patrimonio tradicional, religioso y cultural;

Or. ro

Enmienda 404
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Nicolas Bay

Propuesta de Resolución
Apartado 22

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante, ***basado en el mutuo reconocimiento y*** con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia***, que Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales*** y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;	22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante, con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;

Or. en

Enmienda 405
Francisco José Millán Mon, Antonio López-Istúriz White, Gabriel Mato, Nicolás Pascual de la Parte

Propuesta de Resolución
Apartado 22

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante, ***basado en el mutuo reconocimiento y con arreglo al Derecho internacional***; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que ***Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales y que*** se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;	22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante, ***que sea aceptable para ambas partes***; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;

Or. es

Enmienda 406
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 22

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante***, basado en el mutuo reconocimiento*** y con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia***, que Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales*** y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;	22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo***** y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante y con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;

Or. en

Enmienda 407
Annamária Vicsek, Kinga Gál

Propuesta de Resolución
Apartado 22

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante, ***basado en el mutuo reconocimiento y*** con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;	22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante, con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;

Or. en

Enmienda 408
Vangelis Meimarakis

Propuesta de Resolución
Apartado 22

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante***, basado en el mutuo reconocimiento*** y con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que Serbia	22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante y con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a

deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;

organizaciones regionales e internacionales y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;

Or. en

Enmienda 409
Emmanouil Kefalogiannis

Propuesta de Resolución
Apartado 22

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante***, *basado en el mutuo reconocimiento*** y con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;	22. Reitera la importancia de una actitud constructiva por parte de las autoridades de Kosovo y Serbia para lograr un acuerdo global de normalización jurídicamente vinculante y con arreglo al Derecho internacional; pide tanto a Kosovo como a Serbia que apliquen los Acuerdos de Bruselas y de Ohrid, incluida la creación de la asociación o comunidad de municipios de mayoría serbia, que Serbia deje de oponerse a la adhesión de Kosovo a organizaciones regionales e internacionales y que se eviten acciones unilaterales que puedan socavar el proceso de diálogo;

Or. en

Enmienda 410
Rasa Juknevičienė, Miriam Lexmann

Propuesta de Resolución
Apartado 22 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	22 bis. Pide a las autoridades judiciales de Serbia que garanticen el cumplimiento de las normas en materia de proceso equitativo y la satisfacción del derecho a

la justicia para las víctimas de guerra y para los casos de crímenes de guerra; pide que se tipifique en el Código Penal la negación de los crímenes de guerra y de enaltecimiento de los criminales de guerra, con vistas a enjuiciar cualquier forma de negación de crímenes de guerra que determinen las sentencias del Tribunal Penal Internacional para la antigua Yugoslavia y de la Corte Internacional de Justicia;

Or. en

Enmienda 411
Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 22 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	22 bis. Lamenta que Serbia siga intentando aislar a su país vecino, Kosovo, de la escena internacional haciendo campaña contra su reconocimiento o excluyendo al país de las organizaciones internacionales; pide a Serbia que ponga fin a su bloqueo relativo a la solicitud de Kosovo de adhesión al Consejo de Europa, porque de lo contrario contravendría el Acuerdo entre Kosovo y Serbia de 2013 sobre la normalización de las relaciones;

Or. en

Enmienda 412
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 22 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*

22 bis. Condena la retórica negativa, agresiva y chovinista reiterada de los dirigentes políticos serbios dirigida a los países vecinos, que socava los esfuerzos de las relaciones de buena vecindad;

Or. en

Enmienda 413
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 22 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	22 ter. Subraya que la integración europea no puede ir acompañada del concepto del mundo serbio (Srpski svet), cuyo objetivo es socavar la paz y la estabilidad en la región;

Or. en

Enmienda 414
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 22 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	22 quater. Condena enérgicamente la reciente compra serbia de misiles balísticos aire-superficie CM-400AKG chinos, como acto que socava la estabilidad regional y aumenta las tensiones;

Or. en

Enmienda 415
Davor Ivo Stier, Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo; ***pide a las autoridades serbias que se haga justicia con las víctimas mediante el reconocimiento y el respeto de los veredictos judiciales sobre crímenes de guerra, la lucha contra la impunidad de los crímenes de guerra, la investigación de los casos de personas desaparecidas, la investigación de las fosas comunes y el apoyo a los fiscales nacionales para llevar a los autores de dichos delitos ante la justicia; condena enérgicamente la negación pública generalizada de las sentencias internacionales por crímenes de guerra, incluida la negación del genocidio de Srebrenica;***

Or. en

Enmienda 416
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo; ***pide a los líderes políticos y a las autoridades públicas de Serbia que no hagan y condenen las***

campañas que denigran a los países y pueblos vecinos, también mediante discursos incendiarios, y subraya que estas acciones socavan la reconciliación regional;

Or. en

Enmienda 417
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo; ***pide a las autoridades serbias que se haga justicia con las víctimas mediante el reconocimiento y el respeto de los veredictos judiciales sobre crímenes de guerra, la lucha contra la impunidad de los crímenes de guerra y el apoyo a los fiscales nacionales para llevar a los autores de dichos delitos ante la justicia;***

Or. en

Enmienda 418
Hans Neuhoff

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. ***Pide a*** Serbia ***que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en***	23. ***Anima a*** Serbia ***a que siga participando en los procesos de reconciliación regional basados en el respeto mutuo y en una investigación***

relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;	***histórica objetiva; destaca que la interpretación de los acontecimientos históricos es una cuestión de debate académico y social en curso en todas las sociedades afectadas y que la mejor manera de lograr la reconciliación es mediante un diálogo inclusivo y no prescriptivo, en lugar de mediante mandatos exteriores***;

Or. en

Enmienda 419
Vangelis Meimarakis

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra ***y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo***;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra;

Or. en

Enmienda 420
Emmanouil Kefalogiannis

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra ***y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo***;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra;

Or. en

Enmienda 421
Annamária Vicsek, Kinga Gál, António Tânger Corrêa

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo ***para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico***, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo ***en la investigación y el enjuiciamiento de los crímenes de guerra, algo que también se espera de todos los demás socios de la región***, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;

Or. en

Enmienda 422
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo ***para abordar la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico***, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo ***en la investigación y el enjuiciamiento de los crímenes de guerra, algo que también se espera de todos los socios de la región mencionados anteriormente***, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;

Or. en

Enmienda 423
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra ***y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo***;	23. Pide a Serbia que***, junto con todos los Balcanes Occidentales,*** adopte un enfoque más activo para abordar la negación de los crímenes de guerra;

Or. en

Enmienda 424
Loucas Fourlas

Propuesta de Resolución
Apartado 23

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para ***abordar*** la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;	23. Pide a Serbia que adopte un enfoque más activo para ***investigar y enjuiciar*** la negación de los crímenes de guerra y el revisionismo histórico, en particular en relación con las guerras en Croacia, Bosnia y Herzegovina y Kosovo;

Or. en

Enmienda 425
Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 23 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 bis. Pide una reconciliación histórica y la superación de la discriminación y los prejuicios del pasado comunista, en especial en las esferas educativa, mediática, académica y social, como requisito previo para erradicar el lenguaje del odio contra las minorías nacionales y las naciones vecinas; lamenta, a este respecto, la reciente retórica incendiaria

del Gobierno, dirigida contra Estados vecinos que no apoyaron la apertura del grupo temático 3 con el país; lamenta asimismo la presencia continua de símbolos comunistas yugoslavos, también en nombres de calles y monumentos, en los espacios públicos, ya que tal presencia socava la democratización de Serbia;

Or. en

Enmienda 426
Rasa Juknevičienė, Miriam Lexmann

Propuesta de Resolución
Apartado 23 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 bis. Reitera su posición sobre la importancia de la apertura y la publicación de archivos del período de la guerra, y reitera su petición de que se abran los archivos de la antigua Yugoslavia y, en particular, de que se garantice el acceso a los expedientes del antiguo servicio secreto yugoslavo (UDBA) y del Servicio de Contrainteligencia del Ejército Popular Yugoslavo (KOS), así como de que los expedientes se devuelvan a los respectivos Estados sucesores si así lo solicitan;

Or. en

Enmienda 427
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 23 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 bis. Lamenta que Serbia no haya

demostrado un verdadero compromiso de abordar su pasado y de investigar y enjuiciar eficazmente los crímenes de guerra, tal como se refleja en su incapacidad para acusar a sospechosos de alto nivel, la ausencia de una Fiscalía General para los crímenes de guerra desde 2023 y la negación pública generalizada de las sentencias por crímenes de guerra internacionales, incluida la negación del genocidio de Srebrenica;

Or. en

Enmienda 428
Helmut Brandstätter

Propuesta de Resolución
Apartado 23 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 bis. Condena la retórica agresiva e incendiaria empleada por el presidente Vucic contra los vecinos al afirmar, sin prueba alguna, que Croacia, Albania y Kosovo se estaban preparando para atacar a Serbia; lamenta que se utilice este pretexto para adquirir misiles supersónicos chinos y socavar el proceso de consolidación de la paz en la región;

Or. en

Enmienda 429
Davor Ivo Stier, Andrey Kovatchev, Reinhold Lopatka

Propuesta de Resolución
Apartado 23 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 bis. Subraya la necesidad de una cooperación regional significativa en el

tratamiento de los crímenes de guerra evitando los conflictos de jurisdicción y garantizando que los crímenes de guerra se enjuicien sin discriminación alguna, subrayando que todas las cuestiones pendientes a este respecto deben resolverse plenamente;

Or. en

Enmienda 430
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 23 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 bis. Pide a Serbia que se abstenga de desestabilizar y alimentar la retórica separatista en sus vecinos de los Balcanes Occidentales, también en lo que atañe a la celebración inconstitucional del Día de la República Srpska, que amenaza la estabilidad y la integridad territorial de Bosnia y Herzegovina;

Or. en

Enmienda 431
Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 23 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 ter. Expresa su preocupación por el hecho de que el actual rearme militar de Serbia, combinado con una retórica cada vez más hostil hacia los países vecinos, pueda exacerbar las tensiones regionales; observa con preocupación las persistentes acusaciones infundadas por parte de agentes políticos serbios en relación con

supuestas amenazas militares externas procedentes de países vecinos, así como los discursos que podrían exacerbar la desconfianza y alimentar la inestabilidad regional; lamenta la adquisición de equipos militares de Rusia y China, lo que plantea preocupaciones adicionales en relación con la armonización estratégica y la transparencia; pide a Serbia que se abstenga de adoptar relatos que agraven la situación y que garantice que sus políticas de seguridad y defensa se ajusten a los valores europeos y a las relaciones de buena vecindad;

Or. en

Enmienda 432
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 23 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 ter. Pide a las autoridades judiciales de Serbia que garanticen el cumplimiento de las normas en materia de proceso equitativo y la satisfacción del derecho a la justicia para las víctimas de guerra y para los casos de crímenes de guerra; pide que se tipifique en el Código Penal la negación de los crímenes de guerra y de enaltecimiento de los criminales de guerra, con vistas a enjuiciar cualquier forma de negación de crímenes de guerra que determinen las sentencias del Tribunal Penal Internacional para la antigua Yugoslavia y de la Corte Internacional de Justicia;

Or. en

Enmienda 433

Davor Ivo Stier, Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 23 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 ter. Reitera su posición sobre la importancia de la apertura y la publicación de archivos del período de la guerra, y reitera su petición de que se abran los archivos de la antigua Yugoslavia y, en particular, de que se conceda acceso a los expedientes del antiguo servicio secreto yugoslavo (UDBA) y del Servicio de Contrainteligencia del Ejército Popular Yugoslavo (KOS), así como de que los expedientes se devuelvan a los respectivos Gobiernos si así lo solicitan;

Or. en

Enmienda 434
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 23 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	23 quater. Lamenta que el partido gobernante SNS y los medios de comunicación afines sigan promoviendo a delincuentes de guerra condenados, entre los que se encuentran Nikola Šainović, Vojislav Šešelj y Veselin Šljivančanin, y les proporcionen un espacio para el revisionismo histórico y la incitación al odio;

Or. en

Enmienda 435

Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 24

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo***, en particular en lo que respecta a*** las personas desaparecidas;	24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante ***y un obstáculo significativo para la normalización de las relaciones***; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo***; pide a Serbia que coopere plenamente con las autoridades judiciales de los Estados miembros de la Unión en sus investigaciones sobre los crímenes de guerra, incluidas las relacionados con delitos contra*** las personas desaparecidas***, y que facilite toda la información pertinente que permita su identificación***;

Or. en

Enmienda 436
Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Dan Barna, Nathalie Loiseau

Propuesta de Resolución
Apartado 24

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas;	24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas; ***lamenta una reciente declaración del presidente Vučić, en la que acusó a Croacia, Kosovo y Albania de formar una alianza militar contra Serbia y siguió difundiendo acusaciones falsas de que Serbia se enfrentaba a posibles ataques de dichos países vecinos;***

Or. en

Enmienda 437
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 24

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas;	24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas; ***pide una colaboración renovada y constructiva sobre los problemas bilaterales pendientes, en particular la resolución de los casos de personas desaparecidas, la resolución de los asuntos sucesorios, el enjuiciamiento efectivo de los crímenes de guerra y la restitución de bienes culturales;***

Or. en

Enmienda 438
Davor Ivo Stier, Andrey Kovatchev, Reinhold Lopatka

Propuesta de Resolución
Apartado 24

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas;	24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas***, especialmente mediante una cooperación bilateral significativa con otros Estados concertados y mediante un intercambio rápido de información,***

incluido el acceso a documentación y archivos;

Or. en

Enmienda 439
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 24

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas;	24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas; ***insta a Serbia a que adopte finalmente la Ley sobre las personas desaparecidas, anunciada desde hace tiempo, de manera verdaderamente inclusiva y transparente;***

Or. en

Enmienda 440
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 24

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
24. ***Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más*** activo***, en particular en lo que respecta a*** las personas desaparecidas;	24. ***Acoge con satisfacción el papel*** activo ***de Serbia en la búsqueda de todas*** las personas desaparecidas ***en el territorio de la antigua Yugoslavia***;

Or. en

Enmienda 441
Sebastian Tynkkynen

Propuesta de Resolución
Apartado 24

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas;	24. Observa que los casos no resueltos de «personas desaparecidas» siguen siendo un reto importante ***y también tienen implicaciones para las relaciones entre los países de la región***; insta a Serbia a que intensifique sus esfuerzos de reconciliación y adopte un enfoque más activo, en particular en lo que respecta a las personas desaparecidas;

Or. fi

Enmienda 442
Loucas Fourlas

Propuesta de Resolución
Apartado 24 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 bis. Expresa su profunda preocupación por la decisión de las autoridades de Pristina de prohibir la entrada del patriarca de Serbia, su santidad Porfirio, en las iglesias de Kosovo y en la sede histórica del Patriarcado de Peć. Señala que Loucas Fourlas, el presidente de la Delegación del Parlamento Europeo en la Comisión Parlamentaria de Estabilización y Asociación UE-Serbia, planteó la cuestión en una carta dirigida a los presidentes de las instituciones europeas, a saber, António Costa, Ursula von der Leyen y Roberta Metsola;

Or. en

Enmienda 443
Emmanouil Fragkos

Propuesta de Resolución
Apartado 24 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 bis. Toma nota de la cooperación de Serbia con terceros países en el ámbito de la defensa, incluidas las importaciones de equipos militares desde Turquía; subraya la importancia de una armonización gradual con la política exterior y de seguridad común (PESC) de la Unión; anima a Serbia a que limite su dependencia del suministro de equipos de defensa procedentes de Turquía y a que refuerce su cooperación con los Estados miembros de la Unión, promoviendo la interoperabilidad con la Unión;

Or. el

Enmienda 444
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 24 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 bis. Reitera su posición sobre la importancia de la apertura y la publicación de archivos del período de la guerra, y reitera su petición de que se abran los archivos de la antigua Yugoslavia y, en particular, de que se garantice el acceso a los expedientes del antiguo servicio secreto yugoslavo (UDBA) y del Servicio de Contrainteligencia del Ejército Popular Yugoslavo (KOS), así como de que los expedientes se devuelvan a los respectivos

Estados sucesores si así lo solicitan;

Or. en

Enmienda 445
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 24 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 bis. Reitera su posición sobre la importancia de la apertura y la publicación de archivos del período de la guerra, y reitera su petición de que se abran los archivos de la antigua Yugoslavia y, en particular, de que se conceda acceso a los expedientes del antiguo servicio secreto yugoslavo (UDBA) y del Servicio de Contrainteligencia del Ejército Popular Yugoslavo (KOS), así como de que los expedientes se devuelvan a los respectivos Gobiernos si así lo solicitan;

Or. en

Enmienda 446
Nathalie Loiseau, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Lucia Yar

Propuesta de Resolución
Apartado 24 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 bis. Observa que Serbia sigue albergando medio de comunicación y redes de propaganda del Kremlin, como RT y Sputnik; recuerda que estas redes se utilizan para eludir las sanciones europeas contra Rusia y difundir el discurso del Kremlin en los Balcanes Occidentales y en Europa; manifiesta su preocupación por el hecho de que estos

medios de comunicación aprovechen los agravios históricos y puedan reavivar las tensiones en las regiones;

Or. en

Enmienda 447
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 24 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 bis. Reitera su llamamiento para que se abran los archivos relativos a las antiguas repúblicas de Yugoslavia y para que se permita el acceso a los archivos del servicio secreto de la antigua Yugoslavia (UDBA) y del servicio secreto del Ejército Popular de la antigua Yugoslavia (KOS) con el fin de investigar a fondo y juzgar los crímenes de la época comunista;

Or. en

Enmienda 448
Geadis Geadi, Galato Alexandraki, Nicolas Bay

Propuesta de Resolución
Apartado 24 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 bis. Señala, en cuanto al diálogo con Priština, la creación de la Comisión Conjunta sobre Personas Desaparecidas y la celebración de su primera reunión el 22 de enero de 2026 en Bruselas, con la participación del negociador principal serbio;

Or. en

Enmienda 449
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 24 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 ter. Pide a las autoridades serbias que redoblen sus esfuerzos para garantizar el trato no discriminatorio de las minorías nacionales y que investiguen los delitos motivados por el odio y los condenen activamente; pide a Serbia que vele por que los grupos minoritarios gocen de igualdad de oportunidades y de una representación adecuada en la vida política, la administración pública y el poder judicial; pide a Serbia que proteja y promueva el patrimonio cultural, las lenguas y las tradiciones de sus minorías nacionales;

Or. en

Enmienda 450
Loucas Fourlas

Propuesta de Resolución
Apartado 24 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 ter. Pide a la Unión Europea que adopte medidas inmediatas ejerciendo la presión necesaria sobre las autoridades de Kosovo, a fin de permitir que el patriarca de Serbia acceda libremente a las santas iglesias y ejerza sus funciones religiosas sin obstáculos;

Or. en

Enmienda 451
Nathalie Loiseau, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Lucia Yar

Propuesta de Resolución
Apartado 24 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 ter. Recuerda que Serbia ha albergado campos subversivos en los que ciudadanos rusos han entrenado a personas, también de Moldavia y Serbia, para atacar elecciones, generar caos y amenazar el orden público en Moldavia, Francia y Alemania;

Or. en

Enmienda 452
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Nicolas Bay

Propuesta de Resolución
Apartado 24 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 ter. Acoge con satisfacción el papel activo de Serbia en la búsqueda de todas las personas desaparecidas en el territorio de la antigua Yugoslavia;

Or. en

Enmienda 453
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 24 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 quater. Pide al Gobierno serbio que garantice a la minoría croata en Serbia la igualdad de derechos de que goza la minoría serbia en Croacia; pide a Serbia que muestre un compromiso sincero para resolver las cuestiones pendientes en

relación con el estatuto de la minoría croata en Serbia, especialmente en lo que se refiere al uso no discriminatorio de la lengua croata en la educación, la administración pública y el espacio dedicado a los medios de comunicación, así como al respeto del patrimonio cultural y las tradiciones croatas en Serbia; pide al Gobierno serbio que garantice el derecho a la educación en lengua croata, un espacio dedicado a los medios de comunicación, financiación e instalaciones adecuadas para la comunidad croata;

Or. en

Enmienda 454
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 24 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 quater. Pide a los líderes religiosos del país que promuevan mensajes que fomenten las relaciones de buena vecindad y el entendimiento entre los distintos países y religiones de la región, así como que contribuyan activamente a prevenir el surgimiento de una cultura de confrontación;

Or. en

Enmienda 455
Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 24 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 quater. Observa con satisfacción el

apoyo pleno e inquebrantable de la República de Chipre, un Estado miembro de la Unión, en sus esfuerzos por poner fin a la ocupación ilegal del 37 % de su territorio por parte de Turquía;

Or. en

Enmienda 456
Nathalie Loiseau, Petras Auštrevičius, Lucia Yar

Propuesta de Resolución
Apartado 24 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 quater. Considera que la inacción del Gobierno serbio para evitar estas actividades lo convierte en cómplice del Gobierno ruso;

Or. en

Enmienda 457
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 24 quinquies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 quinquies. Lamenta las acciones de Serbia que se apropian del patrimonio cultural croata y del origen de su tradición literaria y que ponen en tela de juicio el estatus de la lengua croata; pide a Serbia que cree un clima positivo para la educación en lenguas minoritarias y deplora la violación de los derechos de las minorías en este ámbito; pide a las autoridades competentes que velen por la rápida resolución de los obstáculos que impiden el funcionamiento de las instituciones educativas en lengua croata y que garanticen un acceso igualitario y

no discriminatorio a la educación para la minoría croata, en consonancia con los derechos fundamentales de las minorías;

Or. en

Enmienda 458
Nathalie Loiseau, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Lucia Yar

Propuesta de Resolución
Apartado 24 quinquies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 quinquies. Reitera la necesidad de que Serbia refuerce la transparencia en relación con el procedimiento de examen de las inversiones extranjeras directas;

Or. en

Enmienda 459
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 24 sexies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 sexies. Advierte de que la financiación insuficiente de las comunidades minoritarias socava el ejercicio efectivo de los derechos fundamentales de las minorías, como son la educación, la cultura, el acceso a la información y el uso oficial de la lengua y el alfabeto; subraya que, sin los recursos financieros adecuados, se pone en peligro el funcionamiento normal de los consejos de minorías nacionales, lo que limita la representación efectiva; pide a las autoridades serbias que garanticen una financiación adecuada y sostenible y que adopten medidas decisivas para atajar y condenar la incitación al odio contra los

croatas, en consonancia con las normas europeas en materia de protección de las minorías y derechos fundamentales;

Or. en

Enmienda 460
Nathalie Loiseau, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Lucia Yar

Propuesta de Resolución
Apartado 24 sexies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 sexies. Observa con gran preocupación la preselección de Dmitry Iordanidi, una persona vinculada a los servicios de inteligencia rusos que había sido expulsada previamente de Bélgica, para dirigir la misión de la OSCE en Serbia;

Or. en

Enmienda 461
Željana Zovko

Propuesta de Resolución
Apartado 24 septies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	24 septies. Pide que se aborden las cuestiones pendientes relativas a la posición de los croatas y de la Iglesia católica, incluidos los esfuerzos por revitalizar instituciones clave que desempeñan un papel importante en el apoyo a la comunidad católica y la preservación de la identidad nacional croata, en consonancia con las normas europeas sobre los derechos de las minorías y la protección del patrimonio cultural;

Or. en

Enmienda 462
Hans Neuhoff

Propuesta de Resolución
Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas;	***suprimido***

Or. en

Enmienda 463
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos	25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos

humanos; observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas;

humanos***, así como a una participación constructiva en la normalización de las relaciones con Kosovo***; observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas; ***cree que la financiación europea debe apoyar mejor las reformas democráticas del país; pide, en este contexto, que se reprograme la financiación actual y futura pertinente de la Unión para reorientar más fondos hacia el apoyo a reformas judiciales y medidas de lucha contra la corrupción;***

Or. en

Enmienda 464
Sebastian Tynkkynen

Propuesta de Resolución
Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas;	25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos***, lo que, en el caso de Serbia, es evidente que no se ha cumplido conforme al nivel exigido***; observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas;

considera que los fondos concedidos a Serbia envían un mensaje completamente equivocado, también a otros países que desean adherirse a la Unión, esto es, que es posible obtener fondos de la Unión sin avanzar realmente en las reformas necesarias en el camino hacia la adhesión a la Unión;

Or. fi

Enmienda 465
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas;	25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas; ***pide a Serbia que modifique su legislación laboral para garantizar el pleno cumplimiento de la Carta Social Europea en lo que respecta a la duración máxima del tiempo de trabajo, más concretamente suprimiendo las disposiciones que permiten que el tiempo de trabajo semanal alcance las 60 horas en el caso de los miembros de la tripulación de vehículos en el transporte por carretera y las 84 horas en el de los trabajadores del transporte por vías***

navegables interiores;

Or. en

Enmienda 466
Mircea-Gheorghe Hava

Propuesta de Resolución
Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de ***todas*** las obligaciones en materia de derechos humanos; observa con preocupación que***, no obstante,*** en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que ***explique cómo se cumplieron*** las condiciones previas;	25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de las obligaciones en materia de derechos humanos; observa con preocupación que en enero de 2026 la Comisión aprobó la primera liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; pide a la Comisión que ***publique sin demora una justificación detallada y verificable del cumplimiento de*** las condiciones previas***, también en lo que respecta al Estado de Derecho, la libertad de los medios de comunicación, el funcionamiento de las instituciones democráticas y los avances en la normalización de las relaciones con Kosovo, así como de las garantías contra el fraude, la corrupción y los conflictos de intereses***;

Or. ro

Enmienda 467
Emmanouil Kefalogiannis

Propuesta de Resolución

Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; ***observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026*** la Comisión ***aprobó la primera*** liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; ***pide la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas***;	25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; ***pide a*** la Comisión ***que vele por que se cumplan estas condiciones previas al examinar cualquier*** liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; ***subraya que sería mejor centrarse en el futuro, en lugar de criticar la evaluación de la Comisión en enero de 2026***;

Or. en

Enmienda 468
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; ***observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026*** la Comisión ***aprobó la primera*** liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes	25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; ***pide a*** la Comisión ***que vele por que se cumplan estas condiciones previas al examinar cualquier*** liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento

Occidentales; ***pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas;***	para los Balcanes Occidentales;

Or. en

Enmienda 469
Vangelis Meimarakis

Propuesta de Resolución
Apartado 25

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; ***observa con preocupación que, no obstante, en enero de 2026*** la Comisión ***aprobó la primera*** liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales; ***pide a la Comisión que explique cómo se cumplieron las condiciones previas;***	25. Recuerda que el apoyo del Plan de Reforma y Crecimiento está supeditado al respeto de mecanismos democráticos eficaces, como un sistema parlamentario multipartidista, elecciones libres y limpias, medios de comunicación plurales, un poder judicial independiente, el Estado de Derecho y el cumplimiento de todas las obligaciones en materia de derechos humanos; ***pide a*** la Comisión ***que vele por que se cumplan estas condiciones previas al examinar cualquier*** liberación de fondos a Serbia en el marco del Mecanismo de Reforma y Crecimiento para los Balcanes Occidentales;

Or. en

Enmienda 470
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Reitera su llamamiento para que se reprograme la financiación pertinente

de la Unión, incluida la procedente del Plan de Crecimiento para los Balcanes Occidentales, para reorientar más fondos hacia el apoyo a reformas judiciales, a medidas de lucha contra la corrupción, así como a los medios de comunicación independientes, las organizaciones de la sociedad civil y el sector cultural independiente, con el fin de respaldar su labor fundamental; insiste en que se debe suspender inmediatamente el apoyo canalizado a través del Gobierno serbio debido a la ausencia de avances claros y creíbles en los ámbitos del Estado de Derecho, la libertad de los medios de comunicación y las condiciones electorales;

Or. en

Enmienda 471
Matjaž Nemec

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Observa que el proceso de adhesión a la Unión se basa en la aproximación de la legislación nacional al acervo de la Unión; destaca la necesidad de redoblar los esfuerzos para aplicar reformas en la gestión de las finanzas públicas y la Administración pública, así como para abordar las continuas limitaciones de la capacidad administrativa mediante una inversión sostenida de la Unión en marcos de desarrollo de capacidades y de intercambio de conocimientos de alta calidad, basados en los modelos de buenas prácticas existentes por parte de socios establecidos de la Unión e internacionales, lo que es esencial para una aplicación eficiente.

Or. en

Enmienda 472
Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Pide a Serbia que redoble sus esfuerzos y aumente la inversión en el desarrollo socioeconómico de sus regiones fronterizas, con el fin de abordar la despoblación y garantizar que los residentes dispongan de acceso a servicios esenciales, incluidos los relativos a las oportunidades profesionales, la atención sanitaria y la educación; subraya el potencial de los programas de cooperación transfronteriza del IAP III como herramienta clave para promover un crecimiento regional sostenible a largo plazo;

Or. en

Enmienda 473
Tomasz Froelich

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Observa que la Fiscalía Europea ha iniciado una investigación independiente sobre el posible uso indebido de fondos de la Unión en la renovación de la estación de tren de Novi Sad entre 2021 y 2024; expresa su preocupación por que, en términos generales, los fondos de la Unión planteen un riesgo de corrupción y por que el suministro de fondos masivos de la

Unión a Serbia esté fomentando la corrupción;

Or. en

Enmienda 474
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Pide a la Unión y a los países de los Balcanes Occidentales que establezcan un marco de cooperación entre la Fiscalía Europea y sus homólogos de los Balcanes Occidentales, con el fin de velar por que la Fiscalía Europea pueda ejercer eficazmente sus competencias en relación con los fondos del IAP III y del Mecanismo para los Balcanes Occidentales en los países beneficiarios;

Or. en

Enmienda 475
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Pide a Serbia que refuerce la protección de la salud y la seguridad en el trabajo mediante la adopción de políticas nacionales específicas sobre riesgos psicosociales y emergentes, también en la economía de bolos y de plataformas, y garantizando a los trabajadores un derecho efectivo a la desconexión;

Or. en

Enmienda 476
Christophe Gomart

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Cuestiona la coherencia de continuar con una financiación sustancial, en particular en el marco del Instrumento de Ayuda Preadhesión (IAP III), incluido un acuerdo de financiación de 219,9 millones EUR para el período 2025-2027;

Or. fr

Enmienda 477
Helmut Brandstätter

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Señala las declaraciones de las autoridades serbias sobre los explosivos encontrados cerca de un gasoducto en la frontera entre Serbia y Hungría poco antes de las elecciones de 2026 en Hungría;

Or. en

Enmienda 478
Dan Barna, Helmut Brandstätter, Marjan Šarec, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Petras Auštrevičius, Lucia Yar

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*

25 bis. Pide que la financiación en el marco de Europa Global se desembolse con arreglo a una condicionalidad estricta del Estado de Derecho;

Or. en

Enmienda 479
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 25 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 ter. Pide a la Unión y a los países de los Balcanes Occidentales que establezcan un marco para la cooperación efectiva entre la Fiscalía Europea y los países en vías de adhesión; insta a Serbia a que celebre con celeridad acuerdos de trabajo bilaterales con la Fiscalía Europea con el fin de facilitar una estrecha cooperación y el enjuiciamiento del uso indebido de los fondos de la Unión, en particular mediante el envío en comisión de servicios de funcionarios de enlace nacionales a la Fiscalía Europea;

Or. en

Enmienda 480
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 ter. Pide a Serbia que garantice que los trabajadores domésticos estén plenamente cubiertos por la legislación en materia de salud y seguridad en el trabajo y protegidos eficazmente en la práctica, en

particular mediante mecanismos adecuados de inspección laboral y para garantizar el cumplimiento de la normativa, y que extienda las inspecciones de trabajo a todas las categorías de trabajadores por cuenta propia, no solo a los que trabajan en obras de construcción;

Or. en

Enmienda 481
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 25 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 ter. Expresa su preocupación por la escala y el alcance de los contratos adjudicados que están exentos de someterse al marco legislativo vigente en materia de contratación pública;

Or. en

Enmienda 482
Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 25 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 quater. Acoge con satisfacción la propuesta de la Comisión de entablar negociaciones con Albania, Bosnia y Herzegovina, Kosovo, Montenegro, Macedonia del Norte y Serbia con vistas a su integración en el régimen de «itinerancia como en casa» de la Unión; hace hincapié en que la ampliación de la zona de «itinerancia como en casa» a los Balcanes Occidentales aportaría

beneficios tangibles tanto a los ciudadanos como a las empresas, al fomentar los contactos interpersonales, impulsar los vínculos económicos, apoyar los intercambios educativos y facilitar el turismo; observa que esta iniciativa se basa en los acuerdos voluntarios de itinerancia existentes y en el acuerdo regional de itinerancia de los Balcanes Occidentales aprobado en la Cumbre de Tirana; pide la rápida adopción de los mandatos de negociación y la celebración oportuna de acuerdos bilaterales con los socios de los Balcanes Occidentales, con el fin de garantizar una integración rápida y eficaz de los mismos en la zona de «itinerancia como en casa» de la Unión;

Or. en

Enmienda 483
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 quater. Pide a Serbia que mejore las inspecciones laborales y las medidas de prevención en el lugar de trabajo en relación con los riesgos profesionales relacionados con el clima, entre los que se incluyen el calor, la contaminación y otras condiciones medioambientales perjudiciales, mediante mecanismos de supervisión más sólidos, evaluación de riesgos y orientación y formación para empleadores y trabajadores;

Or. en

Enmienda 484
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 quinquies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 quinquies. Pide a Serbia que garantice la igualdad de retribución entre mujeres y hombres mediante el establecimiento de sistemas de clasificación y remuneración de los puestos de trabajo que sean transparentes, objetivos y neutros con respecto al género en el sector privado y la adopción de medidas eficaces capaces de lograr avances mensurables en la reducción de la brecha salarial de género;

Or. en

Enmienda 485
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 sexies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 sexies. Pide a Serbia que refuerce la libertad de asociación y el diálogo social adoptando medidas activas para fomentar la sindicalización, en particular en los sectores que estén poco sindicalizados y en los nuevos, reduciendo los umbrales excesivos de afiliación para las organizaciones patronales y garantizando que se promuevan eficazmente las consultas conjuntas, también en el sector privado, y sobre cuestiones relacionadas con la transición digital;

Or. en

Enmienda 486
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 septies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 septies. Pide a Serbia que promueva más eficazmente la negociación colectiva, también para los trabajadores por cuenta propia económicamente dependientes o que se encuentren en una situación comparable a la de los trabajadores asalariados, a fin de evitar abusos del falso autónomo y de garantizar que todos los trabajadores puedan mejorar sus condiciones mediante la acción y la negociación colectivas;

Or. en

Enmienda 487
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 octies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 octies. Pide a Serbia que adapte su legislación sobre el derecho de huelga en consonancia con la Carta Social Europea para poner fin a las prohibiciones injustificadas de huelga en ciertos ámbitos del sector sanitario, reducir el abanico excesivamente amplio de sectores en los que pueden restringirse los derechos de huelga y garantizar que los trabajadores y los sindicatos participen en pie de igualdad con los empleadores en las decisiones sobre el servicio mínimo durante las huelgas;

Or. en

Enmienda 488
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 25 nonies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 nonies. Pide a Serbia que redoble sus esfuerzos para reducir la brecha de género en el empleo y que promueva avances mensurables en la representación de las mujeres en puestos ejecutivos, en particular en las principales empresas cotizadas, especialmente mediante medidas de igualdad específicas y la publicación periódica de datos desglosados;

Or. en

Enmienda 489
Danilo Della Valle, Jonas Sjöstedt

Propuesta de Resolución
Apartado 25 decies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 decies. Observa que el diálogo social y la consulta a los interlocutores sociales siguen siendo débiles y pide a las autoridades que refuercen la negociación colectiva, en la legislación y en la práctica, que fomenten el diálogo social tripartito y bipartito y que utilicen el Mecanismo para los Balcanes Occidentales para favorecer el desarrollo de las capacidades de los interlocutores sociales, cuyo desembolso debe seguir estando supeditado a la participación de los interlocutores sociales en la elaboración del programa de reformas; pide, además, a las autoridades que reformen la legislación laboral para adaptarla al acervo social de la Unión y a la Ley de huelga, en consonancia con los Convenios 87 y 98 de la OIT, y que se abstengan de interferir en la libertad de

asociación y en el funcionamiento de los sindicatos;

Or. en

Enmienda 490
Emmanouil Fragkos

Propuesta de Resolución
Apartado 25 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 bis. Subraya la importancia estratégica de reforzar la conectividad entre Serbia y los Estados miembros de la Unión, en particular mediante la continuación del desarrollo y la mejora de la línea ferroviaria Budapest-Belgrado-Skopie-Salónica, como tramo de la red transeuropea de transporte (RTE-T) y el corredor entre los Balcanes Occidentales y el Mediterráneo oriental; destaca que la aceleración de las inversiones pertinentes puede contribuir a la convergencia económica, la movilidad sostenible y el refuerzo de los flujos comerciales entre la Unión y Serbia; pide a la Comisión y a Serbia que intensifiquen su cooperación en materia de planificación, financiación y ejecución de los proyectos pertinentes, garantizando al mismo tiempo el cumplimiento de las normas de la Unión relativas al medio ambiente, la contratación pública y la transparencia;

Or. el

Enmienda 491
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 25 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 quater. Pide a Serbia que redoble sus esfuerzos para transponer el acervo pertinente en materia de medio ambiente y clima, y que garantice la correcta aplicación de las normas de protección medioambiental, en particular mediante una mejora importante de sus capacidades administrativas y técnicas a todos los niveles de gobierno, mejorando concretamente la coordinación entre las autoridades competentes y abordando la fragmentación de las responsabilidades en el sector medioambiental; insta a las autoridades serbias a que mejoren la transparencia y la evaluación de impacto medioambiental de todas las inversiones, incluidas las procedentes de China y Rusia;

Or. en

Enmienda 492
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 25 quinquies (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	25 quinquies. Acoge con satisfacción la adopción de la Ley de Evaluación de Impacto Ambiental y la Ley de Evaluación Ambiental Estratégica; destaca, no obstante, que la aplicación efectiva sigue siendo esencial, en particular para garantizar que todos los proyectos estén sujetos a procedimientos de evaluación completos y transparentes, que la participación pública sea significativa y oportuna y que ninguna práctica administrativa, incluidos los dictámenes preliminares, permita que los proyectos eludan un control medioambiental exhaustivo;

Or. en

Enmienda 493
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 26

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
26. ***Toma nota de las novedades políticamente sensibles en relación con la empresa de petróleo y gas Naftna Industrija Srbije (NIS) y la transformación de su estructura de propiedad, en el contexto de las sanciones impuestas por los Estados Unidos y la propiedad mayoritaria de NIS por parte de las empresas rusas Gazprom y Gazprom Neft;***	26. ***Acoge con satisfacción los esfuerzos dirigidos a la separación de Srbijagas y de otras actividades hacia la independencia energética y la diversificación de las fuentes de energía;***

Or. en

Enmienda 494
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 26

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
26. Toma nota de las novedades políticamente sensibles en relación con la empresa de petróleo y gas Naftna Industrija Srbije (NIS) y la transformación de su estructura de propiedad, en el contexto de las sanciones impuestas por los Estados Unidos y la propiedad mayoritaria de NIS por parte de las empresas rusas Gazprom y Gazprom Neft;	26. Toma nota de las novedades políticamente sensibles en relación con la empresa de petróleo y gas Naftna Industrija Srbije (NIS) y la transformación de su estructura de propiedad, en el contexto de las sanciones impuestas por los Estados Unidos y la propiedad mayoritaria de NIS por parte de las empresas rusas Gazprom y Gazprom Neft; ***toma nota del compromiso y el apoyo de la Unión y de Croacia para encontrar una solución sostenible a esta crisis;***

Or. en

Enmienda 495
Sebastian Tynkkynen

Propuesta de Resolución
Apartado 26

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
26. ***Toma nota de las novedades políticamente sensibles en relación con*** la empresa de petróleo y gas Naftna Industrija Srbije (NIS) ***y la transformación de su estructura de propiedad, en el contexto de las sanciones impuestas por los Estados Unidos y la propiedad mayoritaria de NIS por parte de*** las empresas rusas Gazprom y Gazprom Neft;	26. ***Considera que la estructura de propiedad de*** la empresa de petróleo y gas Naftna Industrija Srbije (NIS) ***es motivo de gran preocupación, dado que*** las empresas rusas Gazprom y Gazprom Neft ***tienen una participación de control en esta, algo que considera totalmente contrario a los intereses estratégicos y los objetivos de la política energética de la Unión***; ***acoge con gran satisfacción las sanciones estadounidenses a este respecto;***

Or. fi

Enmienda 496
Hans Neuhoff

Propuesta de Resolución
Apartado 26

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
26. Toma nota de las novedades ***políticamente sensibles*** en relación con ***la empresa de petróleo y gas Naftna Industrija Srbije (NIS) y la transformación de*** su estructura de propiedad***, en el contexto de las*** sanciones ***impuestas por los Estados Unidos y la propiedad mayoritaria de NIS por parte de las empresas rusas Gazprom y Gazprom Neft***;	26. Toma nota de las novedades en relación con ***NIS y*** su estructura de propiedad***; recuerda que el sector energético de Serbia y sus acuerdos de asociación reflejan decisiones soberanas en materia de seguridad energética; destaca que los regímenes de*** sanciones ***de terceros países no crean automáticamente obligaciones para los Estados candidatos a la adhesión a la Unión y no deben tratarse como referencia para la condicionalidad de la adhesión a la Unión***;

Or. en

Enmienda 497
Ivaylo Valchev

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Acoge con satisfacción la propuesta de la Comisión de iniciar negociaciones con Albania, Bosnia y Herzegovina, Kosovo, Montenegro, Macedonia del Norte y Serbia con vistas a su integración en el mecanismo de «en itinerancia como en casa» de la Unión; hace hincapié en que la ampliación de la zona de «en itinerancia como en casa» a los Balcanes Occidentales aportaría beneficios tangibles tanto a los ciudadanos como a las empresas, al fomentar los contactos interpersonales, impulsar los vínculos económicos, promover los intercambios educativos y facilitar el turismo; observa que esta iniciativa se basa en los acuerdos voluntarios de itinerancia existentes y en el acuerdo regional de itinerancia de los Balcanes Occidentales aprobado en la Cumbre de Tirana; pide la rápida adopción de los mandatos de negociación y la celebración oportuna de acuerdos bilaterales con los socios de los Balcanes Occidentales, con el fin de garantizar su integración rápida y eficaz en la zona de «en itinerancia como en casa» de la Unión;

Or. bg

Enmienda 498
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Lamenta que Serbia siga celebrando acuerdos gasísticos con Rusia alejándose de los objetivos de la PESC de la Unión, aumentando así su dependencia estratégica de un único proveedor; pide a las autoridades serbias que redoblen urgentemente sus esfuerzos para diversificar las fuentes de suministro de gas, mediante una mayor interconectividad regional, inversiones en energías renovables y la armonización con la estrategia de diversificación energética de la Unión;

Or. en

Enmienda 499
Emmanouil Fragkos

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Observa con preocupación el flujo constante de ciudadanos serbios hacia países extranjeros, que puede tener consecuencias negativas para el desarrollo económico y social de Serbia; pide al Gobierno serbio que adopte medidas específicas y eficaces que contribuyan al retorno de los ciudadanos serbios, entre otras cosas, ofreciendo incentivos económicos adecuados y mejorando las condiciones de vida y de empleo;

Or. el

Enmienda 500
Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Dan Barna, Nathalie Loiseau

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Lamenta que, a pesar de los esfuerzos de Serbia por diversificar su suministro energético alejándose de Rusia, las recientes conversaciones entre el presidente Vučić y Vladimir Putin hayan dado lugar a un nuevo acuerdo de importación de gas con Rusia, lo que socava los avances del país hacia la armonización con la política energética de la Unión y plantea serias dudas sobre el compromiso de Serbia de reducir su dependencia estratégica de las fuentes de energía rusas;

Or. en

Enmienda 501
Loucas Fourlas

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Señala el buen nivel de preparación de Serbia en el ámbito de la economía: seguridad y estabilidad macroeconómicas, disciplina presupuestaria y estadística; avances notables en lo que respecta a la Agenda Verde, la protección del medio ambiente, el cambio climático y la red transeuropea;

Or. en

Enmienda 502
Sebastian Tynkkynen

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Considera que la negativa de Serbia a sumarse a las sanciones contra Rusia es una desviación inadmisible de la línea común de la Unión, y que socava fundamentalmente la credibilidad del proceso de adhesión del país;

Or. fi

Enmienda 503
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Reitera la importancia de seguir diversificando el suministro energético de Serbia para reducir su dependencia de Rusia; señala que la diversificación energética puede considerarse parte de la orientación estratégica del país;

Or. en

Enmienda 504
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Acoge con satisfacción los esfuerzos dirigidos a la separación de Srbijagas y a avanzar en las reformas destinadas a reforzar la independencia energética y diversificar las fuentes de energía, en particular reduciendo la dependencia de proveedores dominantes de terceros países;

Or. en

Enmienda 505
Annamária Vicsek, Kinga Gál, António Tânger Corrêa

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Acoge con satisfacción las medidas que adoptaron las autoridades serbias el 5 de abril de 2026 para evitar el atentado terrorista contra el gasoducto serbohúngaro conocido como «Turkish Stream» cerca de Tresnjevac;

Or. en

Enmienda 506
Helmut Brandstätter

Propuesta de Resolución
Apartado 26 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 bis. Observa con pesar los retos demográficos a los que se enfrenta Serbia debido al envejecimiento de la población y a la baja tasa de natalidad, que se ha visto exacerbada por el éxodo juvenil provocado por las incertidumbres políticas y dificultades socioeconómicas;

Or. en

Enmienda 507
Annamária Vicsek, Kinga Gál, António Tânger Corrêa

Propuesta de Resolución
Apartado 26 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 ter. Acoge con satisfacción los esfuerzos encaminados a la separación de Srbijagas y otras actividades hacia la independencia energética y la diversificación de las fuentes de energía;

Or. en

Enmienda 508
Sebastian Tynkkynen

Propuesta de Resolución
Apartado 26 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	26 ter. Considera como objetivo esencial de la política de seguridad que Serbia se desvincule de la energía rusa;

Or. fi

Enmienda 509
Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Geadis Geadi

Propuesta de Resolución
Apartado 27

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
27. Reitera la importancia de proteger las normas medioambientales en Serbia, en particular en lo que respecta a los proyectos de minería, respetando plenamente los derechos de las comunidades locales;	27. Reitera la importancia de proteger las normas medioambientales en Serbia, en particular en lo que respecta a los proyectos de minería, respetando plenamente los derechos de las comunidades locales; ***acoge con satisfacción el memorando de entendimiento entre la Unión Europea y la República de Serbia relativo a una asociación estratégica sobre las materias primas sostenibles, las cadenas de valor de las baterías y los vehículos eléctricos;***

Or. en

Enmienda 510
Loucas Fourlas

Propuesta de Resolución
Apartado 27

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
27. Reitera la importancia de proteger las normas medioambientales en Serbia, en particular en lo que respecta a los proyectos de minería, respetando plenamente los derechos de las comunidades locales;	27. Reitera la importancia de proteger las normas medioambientales en Serbia, en particular en lo que respecta a los proyectos de minería, respetando plenamente los derechos de las comunidades locales; ***acoge con satisfacción el memorando de entendimiento entre la Unión Europea y la República de Serbia relativo a una asociación estratégica sobre las materias primas sostenibles, las cadenas de valor de las baterías y los vehículos eléctricos;***

Or. en

Enmienda 511
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 27

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
27. Reitera la importancia de ***proteger*** las normas medioambientales en Serbia, en particular en lo que respecta a los proyectos de minería, respetando plenamente los derechos de las comunidades locales;	27. Reitera la importancia de ***cumplir plenamente*** las normas medioambientales ***y de protección de la naturaleza*** en Serbia, en particular en lo que respecta a los proyectos de minería***, más concretamente en zonas de alto valor en términos de biodiversidad, como las zonas protegidas y los bosques maduros en el este de Serbia***, respetando plenamente los derechos de las comunidades locales;

Or. en

Enmienda 512
Şerban Dimitrie Sturdza

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Expresa su preocupación por la degradación medioambiental y el impacto social denunciados en relación con proyectos de extracción a gran escala, en particular tras la venta del complejo minero y de fundición de RTB Bor a la empresa china Zijin en 2018, que ha dado lugar a una intensificación de la explotación del cobre, el oro y otras tierras raras en los municipios de Bor y Majdanpek; subraya que estas actividades han suscitado serias preocupaciones en relación con su impacto en las comunidades locales, como el desplazamiento de personas de la minoría rumana, alterando así la composición étnica de la zona y socavando las garantías constitucionales; destaca que Serbia debe salvaguardar plenamente su orden constitucional, garantizar el estricto cumplimiento de las normas medioambientales y proteger los derechos de las comunidades minoritarias locales y nacionales a la hora de aprobar y ejecutar dichos proyectos; pide a las autoridades serbias que garanticen la plena transparencia, la rendición de cuentas y la diligencia debida en los procesos de contratación pública, de privatización y de concesión en los que participen empresas públicas extranjeras, incluidos contratistas chinos;

Or. en

Enmienda 513
Vladimir Prebilič
en nombre del Grupo Verts/ALE

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Pide a Serbia que acelere la convergencia con las Directivas sobre las aves y sobre los hábitats y que redoble de forma significativa los esfuerzos para identificar y preseleccionar espacios para la red Natura 2000, con el fin de cumplir las obligaciones fundamentales en virtud del capítulo 27, así como de ampliar y gestionar eficazmente las zonas protegidas, en particular reforzando la aplicación contra los delitos contra las especies silvestres;

Or. en

Enmienda 514
Helmut Brandstätter

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Pide a la Comisión que reconsidere las nuevas normas del SES de la Unión que limitan la estancia en la Unión de los camioneros procedentes de Montenegro, Serbia, Bosnia y Macedonia del Norte a noventa días semestrales, ya que suponen una amenaza para los medios de subsistencia de las personas en los países candidatos y perturban potencialmente las cadenas de suministro en la Unión;

Or. en

Enmienda 515
Miriam Lexmann

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Manifiesta su preocupación por las graves repercusiones para el medio ambiente y la salud pública, incluida la contaminación atmosférica, del suelo y del agua, de las actividades mineras e industriales en las que participan inversores chinos, en particular aquellas relacionadas con las operaciones de la mina de Zijin en Serbia;

Or. en

Enmienda 516
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Subraya que la propiedad estatal continuada de empresas energéticas clave es un activo estratégico fundamental para Serbia, ya que proporciona una herramienta crucial para garantizar la soberanía energética, proteger a los ciudadanos de la volatilidad de los precios y gestionar una transición ecológica coordinada;

Or. en

Enmienda 517
Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Reitera su pesar por la inacción en relación con la contaminación del río Dragovishtitsa por parte de las minas que operan en la región y el efecto perjudicial para la salud de la población local y el medio ambiente;

Or. en

Enmienda 518
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Pide a Serbia que examine y evalúe de forma adecuada y transparente las inversiones procedentes de terceros países, en particular en términos de normas medioambientales y de sostenibilidad;

Or. en

Enmienda 519
Stanislav Stoyanov

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Pide a Serbia que ponga en práctica sin demora alguna las actividades del Memorando de Entendimiento sobre cooperación en el ámbito de la protección del medio ambiente con Bulgaria;

Or. en

Enmienda 520
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos, Galato Alexandraki, Nicolas Bay

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Acoge con satisfacción el Memorando de Entendimiento entre la Unión y Serbia por el que se inicia una asociación estratégica sobre materias primas sostenibles, cadenas de valor de las baterías y vehículos eléctricos;

Or. en

Enmienda 521
Tomasz Froelich

Propuesta de Resolución
Apartado 27 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 bis. Anima a Serbia a que intensifique la cooperación transfronteriza con los países vecinos, especialmente en el ámbito de las infraestructuras viarias transfronterizas;

Or. en

Enmienda 522
Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 27 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 ter. Advierte contra cualquier otro proceso de privatización que no sea transparente en sectores estratégicos;

insta a Serbia a que vele por que cualquier reestructuración o conversión en sociedades de empresas públicas se lleve a cabo respetando plenamente los principios del diálogo social, garantizando la participación significativa de los sindicatos y los representantes de los trabajadores en el proceso de toma de decisiones para evitar la erosión de los derechos de los trabajadores y la pérdida de control público sobre los servicios esenciales;

Or. en

Enmienda 523
Andrey Kovatchev

Propuesta de Resolución
Apartado 27 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 ter. Hace hincapié en la necesidad de seguir avanzando en la cooperación transfronteriza con los países vecinos; insta a Serbia a que comience a llevar a cabo las actividades descritas en el memorando de entendimiento sobre la cooperación en materia de protección del medio ambiente con Bulgaria;

Or. en

Enmienda 524
Stanislav Stoyanov

Propuesta de Resolución
Apartado 27 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 ter. Toma nota del considerable importe del apoyo financiero de la Unión a Serbia; invita a la Comisión a que

garantice la máxima rentabilidad a cambio del dinero de los contribuyentes de la Unión y las condiciones necesarias para mejorar la competitividad estratégica de las empresas de la Unión en el mercado serbio;

Or. en

Enmienda 525
Stanislav Stoyanov

Propuesta de Resolución
Apartado 27 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	27 quater. Subraya que la conectividad regional con la Unión debe transponerse y planificarse adecuadamente para facilitar la promoción de las empresas y las inversiones, lo que beneficiará a las empresas y los contribuyentes europeos; pide a Serbia que elimine los obstáculos jurídicos y comerciales que impiden el funcionamiento del interconector de gas entre Serbia y Bulgaria (IBS); recuerda que las redes transeuropeas de energía y transporte refuerzan la seguridad del suministro, reducen las dependencias y mejoran los vínculos económicos e interpersonales;

Or. en

Enmienda 526
Nathalie Loiseau, Dan Barna, Petras Auštrevičius, Lucia Yar

Propuesta de Resolución
Apartado 28

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
28. Encarga a su presidenta que transmita la presente Resolución al	28. Encarga a su presidenta que transmita la presente Resolución al

presidente del Consejo Europeo, a la Comisión, a la vicepresidenta de la Comisión / alta representante de la Unión para Asuntos Exteriores y Política de Seguridad, a los Gobiernos y Parlamentos de los Estados miembros ***y*** al presidente, el Gobierno y la Asamblea Nacional de Serbia***.***	presidente del Consejo Europeo, a la Comisión, al vicepresidente de la Comisión y alto representante de la Unión para Asuntos Exteriores y Política de Seguridad, a los Gobiernos y los Parlamentos de los Estados miembros***,*** al presidente, el Gobierno y la Asamblea Nacional de Serbia ***y al presidente y al secretario general de la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa;***

Or. en

Enmienda 527
Reinhold Lopatka

Propuesta de Resolución
Apartado 28

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
28. Encarga a su presidenta que transmita la presente Resolución al presidente del Consejo Europeo, a la Comisión, a la vicepresidenta de la Comisión / alta representante de la Unión para Asuntos Exteriores y Política de Seguridad, a los Gobiernos y Parlamentos de los Estados miembros y al presidente, el Gobierno y la Asamblea Nacional de Serbia.	28. Encarga a su presidenta que transmita la presente Resolución al presidente del Consejo Europeo, a la Comisión, a la vicepresidenta de la Comisión / alta representante de la Unión para Asuntos Exteriores y Política de Seguridad, ***y que la traduzca a serbio y la transmita*** a los Gobiernos y Parlamentos de los Estados miembros y al presidente, el Gobierno y la Asamblea Nacional de Serbia.

Or. en

Enmienda 528
Sebastian Everding, Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 28 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	28 bis. Destaca que una prioridad clave sigue siendo la aplicación plena y

adecuada en la práctica de la legislación recientemente adoptada sobre la evaluación de impacto ambiental (EIA) y la evaluación estratégica medioambiental (EEM); observa que, a pesar de los avances en la armonización legislativa, persisten las preocupaciones en relación con la transparencia, la participación pública y el riesgo de que los proyectos avancen sin un control medioambiental exhaustivo; subraya que una aplicación eficaz es esencial para mantener la credibilidad de la gobernanza medioambiental;

Or. en

Enmienda 529
Tonino Picula

Propuesta de Resolución
Apartado 28 bis (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	28 bis. Acoge con satisfacción la propuesta de la Comisión de entablar negociaciones para ampliar el régimen de «en itinerancia como en casa» de la Unión a los Balcanes Occidentales y pide la rápida conclusión de las negociaciones;

Or. en

Enmienda 530
Sebastian Everding, Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 28 ter (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	28 ter. Pide que se redoblen los esfuerzos para avanzar en la convergencia con las Directivas sobre las aves y sobre los

hábitats y para acelerar la preparación de la red Natura 2000; observa que los avances en la identificación y preparación de los espacios siguen siendo limitados, lo que puede retrasar que Serbia cumpla los requisitos básicos en materia de biodiversidad en virtud del capítulo 27;

Or. en

Enmienda 531
Sebastian Everding, Danilo Della Valle

Propuesta de Resolución
Apartado 28 quater (nuevo)

Propuesta de Resolución	*Enmienda*
	28 quater. Expresa su preocupación por las crecientes presiones de las industrias extractivas sobre las zonas de elevado valor en cuanto a la biodiversidad, incluidas las zonas protegidas y los ecosistemas forestales maduros; destaca la importancia de garantizar que estas zonas estén efectivamente protegidas y que no se autoricen proyectos que no cumplan plenamente la legislación medioambiental y que no sigan unos procedimientos de evaluación rigurosos.

Or. en